



# DZIENNIK URZĘDOWY

## WOJEWÓDZTWA MAŁOPOLSKIEGO

---

Kraków, dnia 17 marca 2017 r.

Poz. 1926

### UCHWAŁA NR XXX/339/2017 RADY MIEJSKIEJ W BIECZU

z dnia 3 marca 2017 roku

#### w sprawie zmian w budżecie na 2017 rok

Na podstawie art. 211, art. 212, art. 239, art. 264 ust. 3 i art. 266 ust. 2 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz.U. z 2013 r.poz.885 z późn. zm.), art. 18 ust. 2 pkt. 4, pkt. 9 lit. c.), d.) i lit. i.) ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz.U. z 2016 r. poz. 446) – Rada Miejska w Bieczu uchwala, co następuje:

**§ 1. 1.** Zwiększa się dochody budżetu o kwotę 148.274,59 zł, w tym:

1) dochody bieżące zwiększa się o kwotę 148.274,59 zł,

- zgodnie z załącznikiem Nr 1 do niniejszej uchwały.

2. Zwiększa się wydatki budżetu o kwotę 165.081,80 zł, w tym:

1) wydatki bieżące zwiększa się o kwotę 120.481,80 zł, w tym:

- wydatki bieżące jednostek budżetowych zwiększa się o kwotę 50.484,00 zł z czego:

a) wydatki na wynagrodzenia i składki od nich naliczane zwiększa się o kwotę 484,00 zł,

b) wydatki związane z realizacją zadań statutowych jednostek budżetowych zwiększa się o kwotę 50.000,00 zł,

- wydatki na dotacje na zadania bieżące zwiększa się o kwotę 53.265,00 zł,

- wydatki na świadczenia na rzecz osób fizycznych zmniejsza się o kwotę 3.034,00 zł;

- programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy o finansach publicznych zwiększa się o kwotę 19.766,80 zł,

2) wydatki majątkowe zwiększa się o kwotę 44.600,00 zł, w tym:

- zgodnie z załącznikiem Nr 2 do niniejszej uchwały.

3. Różnica pomiędzy dochodami i wydatkami po zmianach dokonanych niniejszą uchwałą stanowi planowany deficyt budżetu w kwocie 5.104.818,34 zł, który zostanie pokryty przychodami pochodzącymi z zaciągniętych kredytów i pożyczek w kwocie 5.104.818,34 zł.

4. Zwiększa się przychody budżetu o kwotę 16.807,21 zł, jak w załączniku Nr 3 do niniejszej uchwały.

5. Dokonuje się zmian planu dochodów i wydatków związanych z realizacją zadań zleconych z zakresu administracji rządowej i innych zadań zleconych ustawami o kwotę 484,00 zł, jak w załączniku nr 4 do zarządzenia.

6. Dokonuje się zmian w wydatkach budżetu gminy obejmujących planowane kwoty dotacji udzielonych w roku 2017 o kwotę 52.000,00 zł, zgodnie z załącznikiem Nr 5 do zarządzenia.

**§ 2.** Budżet po dokonanych zmianach wynosi:

1. Dochody budżetu – 81.854.040,59 zł, w tym:

- a) dochody bieżące – 61.177.252,59 zł;
- b) dochody majątkowe – 20.676.788,00 zł.

2. Wydatki budżetu – 86.958.858,93 zł.

1) Wydatki bieżące budżetu – 58.533.675,33 zł, w tym:

a) wydatki bieżące jednostek budżetowych – 32.842.857,99 zł, z czego:

- wydatki na wynagrodzenia i składki od nich naliczane – 22.677.966,36 zł;
- wydatki związane z realizacją zadań statutowych jednostek budżetowych – 10.164.891,63 zł;

b) wydatki na dotacje na zadania bieżące – 4.368.576,15 zł;

c) wydatki na świadczenia na rzecz osób fizycznych – 19.300.055,80 zł;

d) wydatki bieżące na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy o finansach publicznych – 822.185,39 zł,

e) wydatki na obsługę długu publicznego – 1.200.000,00 zł;

2) Wydatki majątkowe budżetu – 28.425.183,60 zł, w tym:

a) wydatki na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy o finansach publicznych – 22.249.948,00 zł.

**§ 3.** Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Biecza.**§ 4.** Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodniczący Rady  
**Grzegorz Nosal**

Załącznik Nr 1  
do Uchwały Nr XXX/339/2017  
Rady Miejskiej w Bieczu  
z dnia 3 marca 2017 r.

### Zmiany planu dochodów Gminy Biecz na 2017 rok

w złotych

Dział	Treść	Zmniejszenia	Zwiększenia
<b>600</b>	<b>Transport i łączność</b>		<b>1 471,00</b>
	Dochody bieżące w tym:		1 471,00
	Wpływy z różnych dochodów		1 471,00
<b>700</b>	<b>Gospodarka mieszkaniowa</b>		<b>10 536,48</b>
	Dochody bieżące w tym:		10 536,48
	wpływy z tytułu przekształcenia prawa użytkowania wieczystego przysługujące osobom fizycznym w prawo własności		4 018,00
	Wpływy z różnych dochodów		6 518,48
<b>750</b>	<b>Administracja publiczna</b>		<b>484,00</b>
	Dochody bieżące w tym:		484,00
	dotacje celowe otrzymywane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin) ustawami		484,00
<b>756</b>	<b>Dochody od osób prawnych , od osób fizycznych i od innych jednostek nie posiadających osobowości prawnej oraz wydatki związane z ich poborem</b>	<b>3 110,00</b>	
	Dochody bieżące w tym:	3 110,00	
	Wpływy z podatku dochodowego od osób fizycznych	3 110,00	
<b>758</b>	<b>Różne rozliczenia</b>		<b>237 340,00</b>
	Dochody bieżące w tym:		237 340,00
	część oświatowa subwencji ogólnej z budżetu państwa		237 340,00
<b>801</b>	<b>Oświata i wychowanie</b>	<b>273 351,52</b>	<b>274,44</b>
	Dochody bieżące w tym:	273 351,52	274,44
	Wpływy z różnych dochodów		195,00
	Wpływy do budżetu pozostałości środków finansowych gromadzonych na wydzielonym rachunku jednostki budżetowej		79,44
	dotacje celowe otrzymywane z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gmin (związków gmin)	199 362,00	
	dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego (§ 2007)	73 989,52	

<b>851</b>	<b>Ochrona zdrowia</b>		<b>2,00</b>
	Dochody bieżące w tym:		2,00
	Pozostałe odsetki		2,00
<b>852</b>	<b>Pomoc społeczna</b>	<b>3 034,00</b>	<b>108 318,00</b>
	Dochody bieżące w tym:	3 034,00	108 318,00
	dotacje celowe otrzymywane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin) ustawami		108 318,00
	dotacje celowe otrzymywane z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gmin (związków gmin)	3 034,00	
<b>853</b>	<b>Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej</b>		<b>69 254,19</b>
	Dochody bieżące w tym:		69 254,19
	dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego (§ 2057)		69 254,19
<b>900</b>	<b>Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>		<b>90,00</b>
	Dochody bieżące w tym:		90,00
	Wpływy z różnych dochodów		90,00
	<b>RAZEM w tym:</b>	<b>279 495,52</b>	<b>427 770,11</b>
	dochody bieżące w tym:	279 495,52	427 770,11
	ze środków pochodzących z UE	73 989,52	69 254,19
	dochody majątkowe w tym:		
	dochody ze sprzedaży majątku		
	ze środków pochodzących z UE		

Przewodniczący Rady  
**Grzegorz Nosal**

Załącznik Nr 2  
do Uchwały Nr XXX/339/2017  
Rady Miejskiej w Bieczu  
z dnia 3 marca 2017 r.

### Zmiany planu wydatków Gminy Biecz na 2017 rok

w złotych

Dział	Rozdz.	Treść	Zmniejszenia	Zwiększenia
<b>700</b>		<b>Gospodarka mieszkaniowa</b>		<b>30 600,00</b>
	70005	Gospodarka gruntami i nieruchomościami		30 600,00
		Wydatki majątkowe w tym:		30 600,00
		1. Wydatki na inwestycje i zakupy inwestycyjne		30 600,00
		Zakup działki		30 600,00
<b>750</b>		<b>Administracja publiczna</b>		<b>484,00</b>
	75011	Urzędy wojewódzkie		484,00
		Wydatki bieżące w tym:		484,00
		1. Wydatki jednostek budżetowych ogółem		484,00
		1.1 Wynagrodzenia i składki od nich naliczane		484,00
<b>754</b>		<b>Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa</b>		<b>14 000,00</b>
	75405	Komendy powiatowe Policji		7 000,00
		Wydatki majątkowe w tym:		7 000,00
		1. Dotacje na zadania majątkowe		7 000,00
	75411	Komendy powiatowe Państwowej Straży Pożarnej		7 000,00
		Wydatki majątkowe w tym:		7 000,00
		1. Dotacje na zadania majątkowe		7 000,00
<b>801</b>		<b>Oświata i wychowanie</b>	<b>73 989,52</b>	<b>62 807,21</b>
	80103	Oddziały przedszkole w szkołach podstawowych		46 000,00
		Wydatki bieżące w tym:		46 000,00
		1. Dotacje na zadania bieżące		46 000,00
	80110	Gimnazja	73 989,52	16 807,21
		Wydatki bieżące w tym:	73 989,52	16 807,21
		1. Wydatki na programy finansowane z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego	73 989,52	16 807,21
<b>852</b>		<b>Pomoc społeczna</b>	<b>111 352,00</b>	<b>159 583,00</b>
	85202	Domy pomocy społecznej		50 000,00
		Wydatki bieżące w tym:		50 000,00

		1. Wydatki jednostek budżetowych ogółem		50 000,00
		1.1 Wydatki związane z realizacją zadań statutowych jednostek budżetowych		50 000,00
	85203	Ośrodki wsparcia	108 318,00	108 318,00
		Wydatki bieżące w tym:	108 318,00	108 318,00
		1. Dotacje na zadania bieżące	108 318,00	108 318,00
	85214	Zasiłki i pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenie emerytalne i rentowe	3 034,00	
		Wydatki bieżące w tym:	3 034,00	
		1. Wydatki na świadczenia na rzecz osób fizycznych	3 034,00	
	85216	Zasiłki stałe		1 265,00
		Wydatki bieżące w tym:		1 265,00
		1. Dotacje na zadania bieżące		1 265,00
<b>853</b>		<b>Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej</b>		<b>76 949,11</b>
	85395	Pozostała działalność		76 949,11
		Wydatki bieżące w tym:		76 949,11
		1. Wydatki na programy finansowane z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego		76 949,11
<b>926</b>		<b>Kultura fizyczna</b>	<b>4 000,00</b>	<b>10 000,00</b>
	92601	Obiekty sportowe		10 000,00
		Wydatki bieżące w tym:		10 000,00
		1. Dotacje na zadania bieżące		10 000,00
	92605	Zadania w zakresie kultury fizycznej	4 000,00	
		Wydatki bieżące w tym:	4 000,00	
		1. Dotacje na zadania bieżące	4 000,00	
<b>Razem</b>			<b>189 341,52</b>	<b>354 423,32</b>
		Wydatki bieżące w tym:	189 341,52	309 823,32
		1. Wydatki jednostek budżetowych ogółem		50 484,00
		1.1 Wynagrodzenia i składki od nich naliczane		484,00
		1.2 Wydatki związane z realizacją zadań statutowych jednostek budżetowych		50 000,00
		2. Dotacje na zadania bieżące	112 318,00	165 583,00
		3. Wydatki na świadczenia na rzecz osób fizycznych	3 034,00	
		4. Wydatki na programy finansowane z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego	73 989,52	93 756,32

	5. Wypłaty z tytułu spłaty poręczeń i gwarancji udzielonych przez Gminę Biecz lub planowanych do udzielenia, przypadające do spłaty w roku 2017		
	6. Obsługa długu publicznego obsługa długu		
	Wydatki majątkowe w tym:		44 600,00
	1. wniesienie wkładów do spółek prawa handlowego		
	2. Wydatki na programy finansowane z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego		

Przewodniczący Rady  
**Grzegorz Nosal**

Załącznik Nr 3  
do Uchwały Nr XXX/339/2017  
Rady Miejskiej w Bieczu  
z dnia 3 marca 2017 r.

### Zmiany planu przychodów i rozchodów Gminy Biecz na 2017 rok

Lp.	Wyszczególnienie	Plan	Zmiany	Plan po zmianach
1	Dochody ogółem w tym:	81 705 766,00	+ 148 274,59	81 854 040,59
	dochody bieżące	61 028 978,00	+ 148 274,59	61 177 252,59
	dochody majątkowe	20 676 788,00		20 676 788,00
2	Wydatki ogółem w tym:	86 793 777,13	+165 081,80	86 958 858,93
	wydatki bieżące	58 413 193,53	+120 486,80	58 533 680,33
	wydatki majątkowe	28 380 583,60	+ 44 595,00	28 425 178,60
3	Nadwyżka/Deficyt (1 - 2)	- 5 088 011,13	- 16 807,21	- 5 104 818,34
4	Przychody budżetu	7 696 389,65	+16 807,21	7 713 196,86
	Wolne środki, o których mowa w art. 217 ust. 2 pkt 6 ustawy (§ 950)	331 049,00	+16 807,21	347 856,21
	kredyty i pożyczki	7 365 340,65		7 365 340,65
5	Rozchody budżetu w tym	2 608 378,52		2 608 378,52
	spłata otrzymanych krajowych pożyczek (§ 992)	715 878,52		715 878,52
	spłata otrzymanych krajowych kredytów (§ 992)	1 892 500,00		1 892 500,00

Przewodniczący Rady  
**Grzegorz Nosal**

Załącznik Nr 4  
do Uchwały Nr XXX/339/2017  
Rady Miejskiej w Bieczu  
z dnia 3 marca 2017 r.

**Zmiany planu dochodów i wydatków zadań zleconych z zakresu administracji rządowej Gminie Biecz  
na 2017 rok**

w złotych

Dz.	Rozdz.	§	Treść	Dochody		Wydatki	
				Zmniejszenia	Zwiększenia	Zmniejszenia	Zwiększenia
<b>750</b>			<b>Administracja publiczna</b>		<b>484,00</b>		<b>484,00</b>
	75011		Urzędy wojewódzkie		484,00		
		2010	dotacje celowe otrzymywane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin) ustawami		484,00		
	75011		Urzędy wojewódzkie				484,00
			Wydatki bieżące w tym:				484,00
			1. Wydatki jednostek budżetowych ogółem				484,00
			1.1 Wynagrodzenia i składki od nich naliczane				484,00
<b>852</b>			<b>Pomoc społeczna</b>		<b>108 318,00</b>	<b>108 318,00</b>	<b>108 318,00</b>
	85203		Ośrodki wsparcia		108 318,00		
		2010	dotacje celowe otrzymywane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin) ustawami		108 318,00		
	85203		Ośrodki wsparcia			108 318,00	108 318,00
			Wydatki bieżące w tym:			108 318,00	108 318,00
			1. Dotacje na zadania bieżące			108 318,00	108 318,00
<b>RAZEM</b>					<b>108 802,00</b>	<b>108 318,00</b>	<b>108 802,00</b>

Przewodniczący Rady  
**Grzegorz Nosal**

Załącznik Nr 5  
do Uchwały Nr XXX/339/2017  
Rady Miejskiej w Bieczu  
z dnia 3 marca 2017 r.

### Zestawienie planowanych kwot dotacji udzielonych z budżetu Gminy Biecz w roku 2017

w złotych

Dz.	Treść	Rodzaj dotacji z budżetu	Dla jednostek sektora finansów publicznych		Dla jednostek spoza sektora finansów publicznych	
			Zmiana +/-	Plan po zmianach	Zmiana +/-	Plan po zmianach
<b>710</b>	<b>Działalność usługowa</b>			<b>10 000,00</b>		
71004	Plany zagospodarowania przestrzennego			10 000,00		
		dotacja celowa dla Powiatu Gorlickiego na powierzone zadanie realizowane w drodze porozumienia (finansowanie Komisji Urbanistyczno-Architektonicznej)		10 000,00		
<b>750</b>	<b>Admini- stracja publiczna</b>			<b>1 424 572,15</b>		<b>20 400,00</b>
75095	Pozostała działalność			1 424 572,15		20 400,00
		dotacja celowa dla Związku Gmin Ziemi Gorlickiej na zadania powierzone innym jednostkom samorządu terytorialnego		33 690,00		
		dotacja celowa dla Związku Gmin Dorzecza Wisłoki na zadania powierzone innym jednostkom samorządu terytorialnego		17 307,00		
		dotacja celowa dla Związku Gmin Ziemi Gorlickiej na zadania powierzone innym jednostkom		1 373 575,15		

		samorządu terytorialnego				
		Dotacja celowa do Beskidu Gorlickiego i Beskidu Zielonego				17 300,00
		Dotacja celowa do Stowarzyszenia Gmin i Powiatów Małopolski				3 100,00
<b>754</b>	<b>Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa</b>					<b>40 000,00</b>
75412	Ochotnicze straże pożarne					40 000,00
		dotacje celowe na zakupy sprzętu ppoż dla ochotniczych straży pożarnych Gminy Biecz				40 000,00
<b>801</b>	<b>Oświata i wychowanie</b>				<b>+ 46 000,00</b>	<b>271 000,00</b>
80101	Szkoły podstawowe					150 000,00
		dotacje podmiotowe na prowadzenie publicznej szkoły podstawowej udzielane na podstawie ustawy o systemie oświaty				150 000,00
80103	Oddział przedszkolne w szkołach podstawowych				+ 46 000,00	121 000,00
		dotacje podmiotowe na prowadzenie oddziału przedszkolnego w publicznej szkole podstawowej udzielane na podstawie ustawy o systemie oświaty			+ 46 000,00	121 000,00
<b>851</b>	<b>Ochrona zdrowia</b>			<b>3 286,00</b>		<b>122 900,00</b>
85153	Zwalczanie narkomanii					21 500,00
		dotacja celowa na wspieranie zadań związanych				21 500,00

		ze zwalczaniem narkomanii				
85154	Przeciwdziałanie alkoholizmowi			3 286,00		101 400,00
		dotacja celowa dla Miasta Nowy Sącz na realizację przez Sądecki Ośrodek Interwencji Kryzysowej zadań związanych z motywowaniem do leczenia osób zatrzymanych do wytrzeźwienia oraz zadań z zakresu interwencji kryzysowej		3 286,00		
		dotacja celowa wspieranie zadań związanych ze zwalczaniem alkoholizmu				101 400,00
<b>852</b>	<b>Pomoc społeczna</b>					<b>562 080,00</b>
85203	Ośrodki wsparcia					562 080,00
		dotacja celowa na dofinansowanie działalności ośrodka wsparcia				456 480,00
		dotacja celowa na dofinansowanie działalności ośrodka wsparcia dla osób w podeszłym wieku i młodzieży – Klubu Samopomocy				105 600,00
<b>853</b>	<b>Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej</b>			<b>30 226,00</b>		
85311	Rehabilitacja zawodowa i społeczna osób niepełnosprawnych			30 226,00		
		dotacja celowa dla Powiatu Gorlickiego na dofinansowanie kosztów uczestnictwa osób		30 226,00		

		niepełnosprawnych w rehabilitacji prowadzonej w warsztatach terapii zajęciowej				
<b>921</b>	<b>Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego</b>			<b>1 550 000,00</b>		
92109	Domy i ośrodki kultury			520 000,00		
		dotacja podmiotowa dla Miejsko - Gminnego Ośrodka Kultury w Bieczu		520 000,00		
92116	Biblioteki			490 000,00		
		dotacja podmiotowa dla Miejskiej i Gminnej Biblioteki Publicznej w Bieczu		490 000,00		
92118	Muzea			540 000,00		
		dotacja podmiotowa dla Muzeum Ziemi Bieckiej w Bieczu		540 000,00		
<b>926</b>	<b>Kultura fizyczna</b>		<b>+10 000,00</b>	<b>160 000,00</b>	<b>- 4 000,00</b>	<b>66 000,00</b>
92601	Obiekty sportowe		+10 000,00	160 000,00		
		dotacja celowa w formie pomocy finansowej dla Powiatu Gorlickiego na dofinansowanie kosztów utrzymania hali sportowej w Bieczu	+10 000,00	160 000,00		
92605	Zadania w zakresie kultury fizycznej i sportu				- 4 000,00	66 000,00
		dotacje celowe na wspieranie rozwoju sportu			- 4 000,00	66 000,00
<b>Ogółem dotacje</b>			<b>+10 000,00</b>	<b>3 178 084,15</b>	<b>+ 42 000,00</b>	<b>1 082 380,00</b>

Przewodniczący Rady  
**Grzegorz Nosal**